

Montréal, 23 avril 2024.

KRISTINE TREPANIER
ABSA
9410 - 20 AVENUE
EDMONTON AB
CANADA T6N 0A4

Fabricant : HSME CORPORATION
8 HWAJEON SANDAN 5-RO
GANGSEO-GU BUSAN
KOREA 46741

Numéro de dossier : 944284
Numéro(s) de dessin(s) : Catalogue No. MT-8-2020

Objet : Enregistrement des plans et devis – Confirmation de l'enregistrement

Bonjour,

Nous vous informons que votre demande d'enregistrement de plans et devis a été traitée et que cette conception a été enregistrée sous le numéro d'enregistrement canadien (NEC\CRN) suivant : **0A23869.26**.

Nous portons votre attention sur certaines exigences réglementaires concernant les installations sous pression, ainsi que des codes et normes qui y sont associés :

- Le fabricant doit maintenir un programme de contrôle de la qualité valide pour fabriquer un équipement selon ce NEC;
- Ce numéro d'enregistrement demeure valide tant et aussi longtemps que les paramètres de conception demeurent inchangés. Dans le cas d'accessoires, l'enregistrement est valide pour une durée de 10 ans à partir de la date d'enregistrement. Les documents de conception doivent alors être resoumis pour validation;
- Le fabricant doit nous transmettre une copie de la *Déclaration de conformité du constructeur (Manufacturer's Data Report)* pour chaque appareil ou chaudière fabriqué selon ce NEC dans les 30 jours suivant la signature de cette déclaration;
- Le numéro de dessin enregistré et le numéro de révision doivent être indiqués sur la déclaration de conformité pour les équipements fabriqués selon ce NEC.

Le présent avis d'approbation ne dégage pas le fabricant de ses responsabilités quant à la conception ou à la construction des équipements ou d'accessoires fabriqués selon un NEC.

Salutations distinguées,

Bureau d'expertise et d'homologation en équipements sous pression

Montréal

255, boul. Crémazie Est, 2^{ième} étage
Montréal (Québec) H2M 1L5
Téléphone : 514 873-2546
Sans frais : 1 866 262-2084
enregistrementdesplans@rbq.gouv.qc.ca
www.rbq.gouv.qc.ca

Montréal, le 23 avril 2024.

KRISTINE TREPANIER
ABSA
9410 - 20 AVENUE
EDMONTON AB
CANADA T6N 0A4

Manufacturer : HSME CORPORATION
8 HWAJEON SANDAN 5-RO
GANGSEO-GU BUSAN
KOREA 46741

OUR REFERENCE : 944284
Design number : Catalogue No. MT-8-2020

Subject: Design registration confirmation

Hi,

We wish to inform you that your design registration application has been evaluated and that it was registered under the following Canadian Registration Number (CRN): **0A23869.26.**

The following is a reminder of your obligations regarding certain requirements of the regulation respecting pressure vessels, and the referenced codes and standards:

- The manufacturer must maintain a valid quality control program to manufacture equipment according to the CRN.
- The CRN remains valid as long as there are no changes to the design calculations that might affect the pressure boundary. The design registration of fittings expires 10 years after acceptance. It must, therefore, be resubmitted for validation.
- The manufacturer shall submit a copy of the *Manufacturer's Data Report* to us for each boiler or pressure vessel manufactured according to this CRN within 30 days following the signing of this report.
- The drawing number and the revision number registered under this CRN must be indicated on the *Manufacturer's Data Report* for equipment manufactured according to the CRN.

This notice of approval does not relieve the manufacturer of their responsibilities with respect to the design or fabrication of equipment manufactured according to this CRN.

Yours sincerely,

Bureau d'expertise et d'homologation en équipements sous pression

Montréal

255, boul. Crémazie Est, 2ième étage
Montréal (Québec) H2M 1L5
Téléphone : 514 873-2546
Sans frais : 1 866 262-2084
enregistrementdesplans@rbq.gouv.qc.ca
www.rbq.gouv.qc.ca



[제41호 서식]

공증인가 부산합동법률사무소
부산광역시 서구 구덕로 207-1(부민동2가) ☎ 248-4545·244-3519

Registered No. 2024 - 351

NOTARIAL CERTIFICATE

BUSAN LAW AND NOTARY OFFICE

207-1, Gudeok-ro, Seo-gu,
Busan, Korea



Statutory Declaration Registration of Fittings

Building Act (B-1.1)
Regulation respecting pressure vessels (B-1.1, r. 6.1)
Boiler, pressure vessel, and pressure piping code (CSA B51)



This declaration must be filled out and sent to the Régie du bâtiment du Québec (RBQ) by pressure fitting manufacturers when they make an application registration for fittings.

For more information on the application registration for fittings, consult the www.rbq.gouv.qc.ca/fittings-pv.

1. Fittings to register

List the fittings included in this declaration and that you wish to register.

N°	Description	Additional information (detail, calculations or approval sheets)
1	HSME M Tube Fitting Catalog MT-8,2020	Page 15~80, except for Page19 ABR Bulkhead Retainer
2		and Page 34 Bonded Gaskets Copper Gaskets and
3		Page 57 Copper Gaskets
4		
5		

2. Declaration of the person in charge

The person in charge is someone in a position of authority, such as a vice-president, a plant manager or a chief engineer.

2.1 Design

I, the undersigned, Jang Won, Lee President,
(Name of the person in charge) (Title of the person in charge)

from HSME Corporation, located at 8,Hwajeonsandan5-Ro,Gangseo-gu,Busan,46741,Rep.of Korea
(Company's name) (Plant's address)

hereby declare that the above-mentioned fittings and subject to the Regulation respecting pressure installations:

comply with the requirements of the ANSI/ASME codes as to their dimensions, identification, material and purpose
or
 are not covered by the ANSI/ASME codes, but are in compliance with _____
(Name of code or standard)

code or standard and are designed according to the best current engineering practice, as proven by the enclosed approval report.

2.2 Manufacturing quality control

I further declare that the manufacture of these fittings is controlled by a quality control program that complies with the requirements of the following code: ISO9001:2015, and has been verified by ABS Quality Evaluation, Inc.
(Name of code) (Authorized agency)

Signature of the person in charge: Jang Won, Lee

Date (yyyy-mm-dd): 2024-02-22

3. Declaration of commissioner for oaths

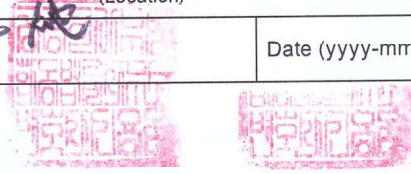
I certify that this declaration has been administered before me, at Busan, Korea, on 2024-02-23.
(Location) (Date (yyyy-mm-dd))

Signature of commissioner for oaths:

[Handwritten signature]

Date (yyyy-mm-dd): 2024-02-23

Stamp the seal:



4. Registration confirmation (for RBQ's use only)

As far as I know, this application complies with the requirements of the Act and with standard CSA B51, Part 1, section 4.2, and is accepted for registration in the class _____.

This registration expires in ten (10) years after the date of registration indicated above, and it must be validated again after this period.

Canadian registration number (CRN):

Registration date (yyyy-mm-dd):



Documents to attach

Any application registration for fittings must include these documents:

- Statutory Declaration Registration of Fittings (2 copies)
- Detailed calculations or burst test report (1 copy)
- Detailed technical drawings or catalogues (2 copies)
- Example of the manufacturer's marking (1 copy)
- Proof that a valid and approved quality control program has been implemented (1 copy)
- Form Application for design registration (1 copy)

Sending the form

This declaration is mandatory in order to submit an application registration of fittings.

Application registration for fittings must only be sent by mail to this address:

Bureau d'expertise et d'homologation en équipements sous pression
Régie du bâtiment du Québec
545, boulevard Crémazie Est, 7^e étage
Montréal (Québec) H2M 2V2

공증인가 부산합동법률사무소

[제43호서식] 부산광역시 서구 구덕로 207-1(부민동2가) ☎ 248-4545 · 244-3519

등부 2024 년 제 351 호 Registered No 2024 - 351

인 증

NOTARIAL CERTIFICATE

위 법정신고서

MR. DUCK IN JEONG,

에 기재된 주식회사 협신금속
대표이사 이 장 원

attorney-in-fact of MR. JANG-WON, LEE,
PRESIDENT OF THE HSME
CORPORATION.

의 대리인 정 덕 인 은
본 공증인의 면전에서 위 본인이 서명
한 것임을 자인하였다.

appeared before me and admitted
said principal's subscription to
the attached STATUTORY DECLARATION
REGISTRATION OF FITTINGS.

2024 년 2 월 23 일
이 사무소에서 위 인증한다.



This is hereby attested on this 23rd
day of FEB , 2023 at this office

공증인가 부산합동법률사무소
부산지방검찰청 소속
부산시 서구 구덕로 207-1(부민동2가)

BUSAN LAW AND NOTARY OFFICE
Belong to Busan District Prosecutor's Office
207-1, Gudeok-ro, Seo-ku Busan, Korea.




공증인

Notary Public Shin Yong-Kuk

This office has been authorized by the
Minister of Justice, the Republic of Korea
to act as Notary Public since MARCH 9.
1971. under Law No. 14